



# 西澳樹木恢復計劃回扣手填申請表

使用ServiceWA應用程式，可便捷安全地申領“西澳樹木恢復計劃”回扣。通過本表提出的申請，自收到申請之日起最多30天即可發款。

欲瞭解如何通過ServiceWA申請詳情，請訪問：[ServiceWA近期惠民措施頁面](#)

西澳樹木恢復計劃（WA Tree Recovery Program，以下稱“本計劃”）由水資源與環境監管部（DWER）提供。

西澳政府致力於擴大珀斯的城市林蔭覆蓋率。為此出臺的本計劃，是為私人物業內的樹木因滋生“多食性蛀蟲”（PSHB）而不得不將之移除、更換健康樹木的居民提供援助。符合條件的居民購買並種植替代樹木可獲最高150元的回扣。

## 西澳樹木恢復計劃須知

要領取最高150澳元的回扣，您必須：

- 是西澳居民
- 年滿18歲
- 經初級產業與區域發展部（the Department of Primary Industries and Regional Development - DPIRD）批准移除滋生多食性蛀蟲的樹木
- 購買並在私人物業內種植了符合條件的替代樹木（即“合格樹木”）

5. 收款的銀行帳戶資料
6. 滿100分的身份證明資料

有關西澳樹木恢復計劃的更多資訊，包括符合條件的100分身份證明文件，請訪問：[WA TreeRecovery | Western Australian Government](#)

或發送電郵至：[treerecovery@dwer.wa.gov.au](mailto:treerecovery@dwer.wa.gov.au)  
電話：[6364 7000](tel:63647000)

## 申請說明

使用本表申請西澳樹木恢復計劃回扣，並隨附滿100分的身份證明副本，郵寄至：

**WA Tree Recovery  
Waivpay Limited  
PO Box R1691  
Royal Exchange NSW 1225**

## 填寫本表需準備：

1. 初級產業與區域發展部提供的樹木唯一識別編號
2. 所購替代樹種的植物標籤副本（需標注有學名或俗名）
3. 明細稅務發票，票面需注明企業名稱、澳洲商務號碼（ABN）、發票編號、總金額（含商品和服務稅）、購買日期、樹種及定植用品明細
4. 購買的樹種種類和金額、購買的定植用品類型和金額、您購買樹種及定植用品的商業苗圃或零售店名稱

## 西澳樹木恢復計劃條款與細則

本計劃由水資源與環境監管部（DWER）與WAIVPAY有限公司（Waivpay）共同管理，以下合稱“管理人”。

- 本條款與細則（以下簡稱“條款”）構成計劃管理人與參與者之間的合同，以下使用“您”、“您的”、“他們的”、“居民”指計劃參與者。
- 購買樹種和提交申請前，請仔細閱讀本條款，其中包含根據本計劃審批與發放回扣的重要資訊。
- 西澳（即“州政府”）或水資源與環境監管部（DWER）保留隨時修改本條款的權利。
- 您承認州政府或水資源與環境監管部（DWER）有全權隨時酌情修改或完全取消本計劃。
- 通過本計劃提交申請即表示您已閱讀並同意接受本條款約束。

## 本計劃的有效期

- 本計劃自2025年7月28日星期日上午9時開始實行，至2028年12月31日結束。

## 資格要求

- 要領取最高150元的回扣，您必須是西澳居民、年滿18歲，並且：
  - 經初級產業與區域發展部(DPIRD)批准，從私人物業內移除滋生多食性蛀蟲的樹木
  - 購買並在私人物業內種植符合條件的替代樹木。
- 就本計劃而言，合格樹種是指成熟時樹冠高度超過3米，且根據《2007年生物安全和農業管理法》(Biosecurity and Agriculture Management Act2007)未用被列為“雜草類植株”(weed)或“確定有害樹種”(declared pest)。
- 以下樹種極易滋生多食性蛀蟲，若申請此類樹種的回扣，將不予受理：
  - 箱形楓(box elder maple，學名 *Acer negundo*)
  - 珊瑚樹(coral tree，學名：*Erythrina x sykesii*)
  - 刺槐(robinia/black locust/mop top，學名 *Robinia pseudoacacia*)
- 除購樹種費用外，以下符合條件的定植用品開銷也可納入最高150元的回扣申請範圍：
  - 土壤
  - 土壤改良劑
  - 肥料
  - 覆蓋物
  - 土壤濕潤劑
  - 樹木支撐物（腳樁和樹幹外罩）
  - 其他合格樹木
- 僅在西澳境內商業苗圃或零售商處通過一次交易購買的合格樹種及定植用品可享受回扣。
- 僅與合格樹種一同購買的定植用品可享受回扣。單獨申請定植用品回扣將不予受理。
- 購買並種植樹木後方可申請回扣。
- 在2021年11月18日至2025年7月28日（本計劃生效日）期間移除了樹木、符合本計劃的資格要求，但稅務發票或植物標籤不在了的居民，可申請75元的“上限”回扣。
- 在啟動本計劃的前一周，初級產業與區域發展部已向符合條件領取定額回扣的居民發出通知函，說明了回扣申請方式，且附有替代稅務發票和替代植物標籤，需在申請回扣時提供。

- 如果您不是物業主，需獲得物業主或其代理人的書面同意，方可種植樹木。
- 樹木的選擇、種植和養護需要您個人負責。您同意若因回扣所涉合格替代樹木及/或合格定植用品產生任何損失、索賠或責任，水資源與環境監管部和州政府一概與之無關，且免受相關損失、索賠或責任的影響，但因水資源與環境監管部或州政府疏忽或違法造成的損失、索賠或責任除外。

## 申請回扣

- 申請回扣需提供以下資料：初級產業與區域發展部提供的樹木唯一識別編號、所購樹木種類和金額、定植用品類型和金額、您購買樹種及定植用品的商業苗圃或零售商名稱，申請人出生日期、郵遞區號、電郵地址及銀行帳戶資料。
- 您還需提供所購替代樹木的植物標籤照片或掃描件（顯示學名或俗名）、明細稅務發票，並同意本計劃條款。
- 申請必須提供明細稅務發票，發票需包括商業苗圃或零售商的商業名稱及澳洲商務號碼（ABN）、總金額（含商品和服務稅）、購買日期以及所購樹種和定植用品明細。
- 手寫的稅務發票將不予受理，包括在發票上用手寫日期或澳洲商務號碼（ABN）等資訊。因此您需要讓商業苗圃或零售商開具全電子明細稅務發票，才能提交符合條件的申請。
- 您有義務向商業苗圃或零售商處索取正規的稅務發票用於提交符合條件的申請；電子資金轉帳收據、銀行交易截圖等替代憑證不符合要求，提交申請時不可採用此類憑證。
- 稅務發票必須以英文開具，非英文稅務發票不予受理。
- 每份申請只能附帶一張稅務發票。
- 通過本計劃成功領款後，現在和今後都不能用同一張發票申請ServiceWA或州政府的其他優惠。

- 若已領取150元的最高回扣，其他人不得用同一張稅務發票中的餘額再次申請回扣。
- 回扣將通過電子資金轉帳（EFT）的方式轉入指定的澳洲銀行帳戶。
- 申請回扣時，您需提供澳洲銀行帳戶資料以接收報銷得回的錢款。您有責任核對銀行帳戶資訊準確無誤，若回扣轉錯帳戶，管理人概不負責。
- 回扣不通過國際銀行轉帳發放，若提供的銀行帳戶屬於澳洲境外營運的銀行，申請將不予受理。
- 管理人可全權決定是否批准回扣申請。
- 若申請表在郵寄過程中丟失、延誤或未有寄到，管理人概不負責；郵寄和遞送相關風險完全由您承擔，您有責任確保申請表的投遞地址正確無誤。
- 申請表必須附帶對應的申請人身份證明文件。
- 將依據“100分身份核查系統”核實申請人身份。您有責任確保所有提交的身份證明文件均為原件的清晰和真實副本；若身份證明材料缺失、難以辨認或模糊不清，申請將不予處理。
- 不可冒領，提交申請時不得向管理人提供誤導資料，不可違反本條款的任何規定。違反上述要求可能構成刑事犯罪和/或要求您退還回扣款，該筆款項將被視為您到期未付的欠款，由您應要求支付。

## 個人資料的收集與管理

- 為評估您在本計劃中的回扣申請，水資源與環境監管部的協力廠商服務商Waivpay將收集您的個人資料，用於評估回扣申請、計劃的管理及複審。
- Waivpay將從回扣申請表中收集的資料用於：
  - 核實您的身份
  - 評估您領取回扣的資格
  - 必要時就回扣事宜與您聯繫
- 您的資料還可能用於申請報告、協助調查濫用的情況或協助辦理申請，以及應法律要求或授權使用。
- 本計劃結束後，Waivpay持有的關於個人回扣申請的全部紀錄（包括銀行帳戶資料）將移交水資源與環境監管部，並由其根據《2000年州文件案法》（*State Records Act 2000*）的資料保留規定安全保存，保存期滿後將銷毀紀錄。
- 水資源與環境監管部不會將您的資訊用於直接宣傳或本條款未有載明的其他用途。
- 水資源與環境監管部和Waivpay有限公司均致力於保護個人資訊私隱，嚴格依照州政府的[私隱權聲明](#)和Waivpay的[私隱政策](#)收集、持有、管理、使用、披露或轉移個人資料。

# 回扣申請表資訊

申請人詳情	
名字	姓氏
出生日期 / /	郵遞區號
電郵地址	
樹木ID（初級產業與區域發展部提供的樹木唯一識別編碼）	
替代樹木名稱（填寫所購樹木的學名或俗名）	
替代樹木價格（填寫替代樹木的價格，不含任何定植用品）	
從下表選擇購買的定植用品 <div><input type="checkbox"/> 土壤                      <input type="checkbox"/> 土壤改良劑                      <input type="checkbox"/> 肥料                      <input type="checkbox"/> 覆蓋物                      <input type="checkbox"/> 土壤濕潤劑 <input type="checkbox"/> 樹木支撐物（腳樁和樹幹外罩）                      <input type="checkbox"/> 其他合格樹木                      <input type="checkbox"/> 未有購買定植用品</div>	
定植用品總價（填寫合格定植用品的購置費用）	苗圃/零售商名稱（填寫您購買物品的商家名稱）
銀行帳戶名稱：	銀行代碼（BSB）：
帳戶號碼：	
<div><input type="checkbox"/> 提供所購樹種的植物標籤副本，需清晰標注俗名或學名。</div> <div><input type="checkbox"/> 提供稅務發票副本。</div>	

申請人聲明	
<div><input type="checkbox"/> 本人聲明，本人有責任核對所供資料和文件是否正確，所供資訊及所有文件真實不虛、準確無誤。</div> <div><input type="checkbox"/> 本人聲明已購買並種植成熟時高度不低於三（3）米的合格樹種。</div> <div><input type="checkbox"/> 本人聲明所購物品來自西澳境內的商業苗圃或零售商。</div> <div><input type="checkbox"/> 本人同意本計劃的條款與細節。</div>	
簽字	簽字日期 / /